

气动连接技术 → 快速管接头  
**系列 CP1**

产品手册



气动连接技术 → 快速管接头  
系列 CP1

		带外螺纹的封闭连接器, 系列 CP1 ▶ NW 2,7 - 10 mm	<b>3</b>
		带内螺纹的封闭连接器, 系列 CP1 ▶ NW 5 - 7,8 mm	<b>4</b>
		带挡圈的封闭连接器, 系列 CP1 ▶ NW 5 - 7,8 mm	<b>5</b>
		带外加螺母的封闭连接器, 系列 CP1 ▶ NW 5 mm	<b>6</b>
		带外螺纹的离合连接器, 系列 CP1 ▶ NW 2,7 - 10 mm	<b>7</b>
		带内螺纹的离合连接器, 系列 CP1 ▶ NW 2,7 - 10 mm	<b>8</b>
		带挡圈的离合连接器, 系列 CP1 ▶ NW 5 - 10 mm	<b>9</b>
		带外加螺母的离合连接器, 系列 CP1 ▶ NW 2,7 - 7,2 mm	<b>10</b>
		快速接头, 带外螺纹, 系列 CP1 ▶ NW 7,8 mm	<b>11</b>
		快速接头, 带内螺纹, 系列 CP1 ▶ NW 7,8 mm	<b>12</b>
		带套管的保险离合器, 系列 CP1 ▶ NW 7,8 mm	<b>13</b>
		补充性产品, 系列 CP1	<b>online</b>

气动连接技术 → 快速管接头

## 带外螺纹的封闭连接器, 系列 CP1

▶ NW 2,7 - 10 mm



00010783



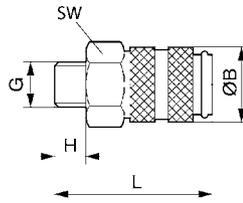
工作压力范围  
 环境温度 最小值/最大值  
 最低/最高介质温度  
 介质

0 bar / 35 bar  
 -20°C / +100°C  
 -20°C / +100°C  
 压缩空气

材料:  
 外壳  
 密封  
 接口

黄铜, 镀镍  
 丙烯酸树脂  
 黄铜, 镀镍

## 规格



00107785\_a

产品代码	接口 G	额定宽度	Qn [l/min]	Ø B	H	L	SW	重量 [kg]	注	供货量 [pcs.]
<b>1823376006</b>	M5	2,7	160	10	5	26	9	0,009	1)	2
<b>1823376000</b>	G 1/8	5	700	16	7	36	14	0,028	1)	2
<b>R412010276</b>	G 1/4	5	510	16	9	38	17	0,035	1)	2
<b>1823376001</b>	G 1/4	7,2	1500	25	9	41	22	0,073	1)	2
<b>1823376034</b>	G 1/4	7,8	2500	23	9	57,5	19	0,095	2)	1
<b>1823376002</b>	G 3/8	7,2	1500	25	9	41	22	0,076	1)	2
<b>1823376035</b>	G 3/8	7,8	2500	23	9	57,5	19	0,097	2)	1
<b>1823376014</b>	G 1/2	7,2	1500	25	12	44	22	0,087	1)	2
<b>1823376036</b>	G 1/2	7,8	2500	23	12	60,5	24	0,135	2)	1
<b>1823376003</b>	G 1/2	10	3400	33	12	65	30	0,216	2)	1

- 1) 去联锁套: 黄铜, 镀镍  
 2) 去联锁套: 钢, 淬火的

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 带内螺纹的封闭连接器, 系列 CP1

► NW 5 - 7,8 mm



00010784



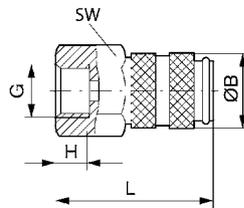
工作压力范围  
环境温度 最小值/最大值  
最低/最高介质温度  
介质

0 bar / 35 bar  
-20°C / +100°C  
-20°C / +100°C  
压缩空气

材料:  
外壳  
密封  
接口

黄铜, 镀镍  
丙烯酸树脂  
黄铜, 镀镍

## 规格



00107787

产品代码	接口 G	额定宽度	Qn [l/min]	Ø B	H	L	SW	重量 [kg]	注	供货量 [pcs.]
<b>R412010010</b>	G 1/8	5	700	16	7	36	14	0,041	1)	2
<b>1823376004</b>	G 1/4	5	700	16	9	38	17	0,041	1)	2
<b>1823376013</b>	G 1/4	7,2	1500	25	10	41	22	0,088	1)	2
<b>1823376037</b>	G 1/4	7,8	2500	23	10	55,5	19	0,104	2)	1
<b>1823376038</b>	G 3/8	7,8	2500	23	9	54,5	19	0,097	2)	1
<b>1823376039</b>	G 1/2	7,8	2500	23	12	57,5	24	0,128	2)	1

1) 去联锁套: 黄铜, 镀镍

2) 去联锁套: 钢, 淬火的

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 带挡圈的封闭连接器, 系列 CP1

▶ NW 5 - 7,8 mm



00010786



工作压力范围  
环境温度 最小值/最大值  
最低/最高介质温度  
介质

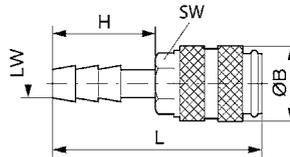
0 bar / 35 bar  
-20°C / +100°C  
-20°C / +100°C  
压缩空气

材料:

外壳  
密封  
接口

黄铜, 镀镍  
丙烯酸树脂  
黄铜, 镀镍

## 规格



00107790

产品代码	接口 G	额定宽度	Qn [l/min]	Ø B	H	L	LW	SW	重量 [kg]	注
R412010670	Ø 9	5	500	16	17	47	4	14	0,026	1)
R412010671	Ø 9	5	500	16	17	47	6	14	0,028	1)
1823376009	Ø 6	7,2	1500	25	25	58	6,1	21	0,074	1)
1823376010	Ø 8	7,2	1500	25	25	58	8,1	21	0,075	1)
1823376012	Ø 10	7,2	1500	25	25	58	10,1	21	0,071	1)
1823376040	Ø 6	7,8	2500	23	25	73,5	6	19	0,099	2)
1823376041	Ø 8	7,8	2500	23	25	73,5	8	19	0,101	2)
1823376042	Ø 10	7,8	2500	23	25	73,5	10	19	0,101	2)
1823376043	Ø 13	7,8	2500	23	25	73,5	13	19	0,105	2)

产品代码	供货量 [pcs.]										
R412010670	1										
R412010671	1										
1823376009	2										
1823376010	2										
1823376012	2										
1823376040	1										
1823376041	1										
1823376042	1										
1823376043	1										

- 1) 去联锁套: 黄铜, 镀镍  
2) 去联锁套: 钢, 淬火的

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 带外加螺母的封闭连接器, 系列 CP1

▶ NW 5 mm



00010785



n33

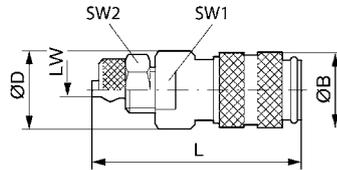
工作压力范围  
环境温度 最小值/最大值  
最低/最高介质温度  
介质

0 bar / 35 bar  
-20°C / +100°C  
-20°C / +100°C  
压缩空气

材料:  
外壳  
去联锁套  
密封  
接口

黄铜, 镀镍  
钢, 淬火的  
丙烯酸树脂  
黄铜, 镀镍

## 规格



00107789

产品代码	接口 G	额定宽度	Qn [l/min]	Ø B	Ø D	L	LW	SW 1	SW 2	重量 [kg]
1823376005	Ø 4	5	700	16	16	42	4	14	12	0,032
产品代码	供货量 [pcs.]									
1823376005	2									

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 带外螺纹的离合连接器, 系列 CP1

▶ NW 2,7 - 10 mm



00127786



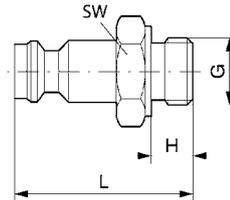
工作压力范围  
环境温度 最小值/最大值  
最低/最高介质温度  
介质

0 bar / 35 bar  
-20°C / +100°C  
-20°C / +100°C  
压缩空气

## 技术性备注

- 离合连接器可以分别根据额定宽度用于所有密封接头和快速接头。

## 规格



00107792

产品代码	接口 G	额定宽度	H	L	SW	重量 [kg]	注	供货量 [pcs.]			
<b>R412010059</b>	M5	2,7	5	18	7	0,012	1)	10			
<b>1823351015</b>	G 1/8	5	7	25	14	0,012	1)	10			
<b>R414000119</b>	G 1/4	5	9	28	17	0,012	1)	10			
<b>1823351016</b>	G 1/4	7,2	9	33	17	0,021	1)	10			
<b>1823351033</b>	G 1/4	7,8	8	32,5	17	0,018	2)	10			
<b>1823351017</b>	G 3/8	7,2	9	33	19	0,029	1)	10			
<b>1823351034</b>	G 3/8	7,8	9	34	19	0,023	2)	10			
<b>1823351035</b>	G 1/2	7,8	10,5	37,5	24	0,047	2)	5			
<b>1823351027</b>	G 1/2	7,2	12	38	24	0,052	1)	5			
<b>1823351018</b>	G 1/2	10	12	42	27	0,075	1)	2			

- 1) 外壳: 黄铜, 镀镍  
2) 外壳: 钢, 镀锌

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 带内螺纹的离合连接器, 系列 CP1

▶ NW 2,7 - 10 mm



00010782



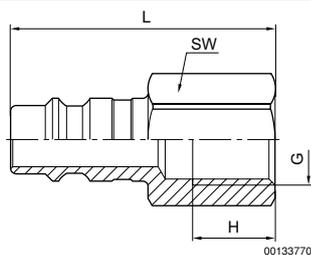
工作压力范围  
环境温度 最小值/最大值  
最低/最高介质温度  
介质

0 bar / 35 bar  
-20°C / +100°C  
-20°C / +100°C  
压缩空气

## 技术性备注

- 离合连接器可以分别根据额定宽度用于所有密封接头和快速接头。

## 规格



00133770

产品代码	接口 G	额定宽度	H	L	SW	重量 [kg]	注	供货量 [pcs.]			
<b>R412010187</b>	M5	2,7	3,8	16,5	7	0,012	1)	10			
<b>1823373000</b>	G 1/8	5	6	24,5	14	0,021	1)	10			
<b>1823373001</b>	G 1/4	7,2	8	33	17	0,025	1)	10			
<b>1823373081</b>	G 1/4	7,8	12	38,5	17	0,023	2)	10			
<b>1823373002</b>	G 3/8	7,2	8	33	19	0,028	1)	10			
<b>1823373082</b>	G 3/8	7,8	12	39,5	19	0,024	2)	10			
<b>1823373083</b>	G 1/2	7,8	14	44	24	0,04	2)	5			
<b>1823373003</b>	G 1/2	10	12	40	27	0,07	1)	2			

- 1) 外壳: 黄铜, 镀镍  
2) 外壳: 钢, 镀锌

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 带挡圈的离合连接器, 系列 CP1

▶ NW 5 - 10 mm



00010788



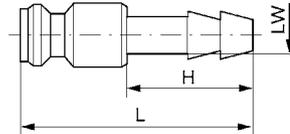
工作压力范围  
环境温度 最小值/最大值  
最低/最高介质温度  
介质

0 bar / 35 bar  
-20°C / +100°C  
-20°C / +100°C  
压缩空气

## 技术性备注

- 离合连接器可以分别根据额定宽度用于所有密封接头和快速接头。

## 规格



00107795

产品代码	接口 G	额定宽度	H	L	LW	重量 [kg]	注	供货量 [pcs.]			
<b>R412010672</b>	Ø 5	5	18	33	4	0,007	1)	1			
<b>1823386034</b>	Ø 6	5	17	32	6	0,006	1)	10			
<b>1823386035</b>	Ø 6	7,2	25	48	6	0,015	1)	10			
<b>1823386085</b>	Ø 6	7,8	25	48,3	6	0,015	2)	10			
<b>1823386017</b>	Ø 8	7,2	25	48	8	0,019	1)	10			
<b>1823386086</b>	Ø 8	7,8	25	48,3	8	0,015	2)	10			
<b>1823386060</b>	Ø10	7,2	25	48	10	0,025	1)	10			
<b>1823386087</b>	Ø10	7,8	25	48,3	10	0,018	2)	10			
<b>1823386020</b>	Ø 13	7,2	25	48	13	0,04	1)	10			
<b>1823386088</b>	Ø 13	7,8	25	48,3	13	0,022	2)	10			
<b>1823386018</b>	Ø 13	10	33	55	13	0,036	1)	2			

- 1) 外壳: 黄铜, 镀镍  
2) 外壳: 钢, 镀锌

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 带外加螺母的离合连接器, 系列 CP1

▶ NW 2,7 - 7,2 mm



00010787



工作压力范围  
环境温度 最小值/最大值  
最低/最高介质温度  
介质

0 bar / 35 bar  
-20°C / +100°C  
-20°C / +100°C  
压缩空气

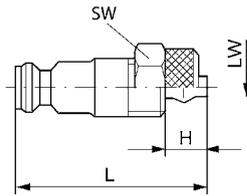
材料:  
外壳

黄铜, 镀镍

## 技术性备注

- 离合连接器可以分别根据额定宽度用于所有密封接头和快速接头。

## 规格



00107794

产品代码	接口 G	额定宽度	H	L	LW	SW	重量 [kg]	供货量 [pcs.]			
1823386021	Ø 3	2,7	10	25	3	7	0,005	10			
1823386033	Ø 4	2,7	10	25	4	8	0,005	10			
1823386015	Ø 4	5	12	31,5	4	12	0,015	10			
1823386019	Ø 4	7,2	13	34	4	12	0,02	10			
1823386066	Ø 6	5	14	31,5	6	14	0,018	10			
1823386016	Ø 6	7,2	13	34	6	14	0,024	10			

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 快速接头，带外螺纹，系列 CP1

▶ NW 7,8 mm



00010783



工作压力范围

环境温度 最小值/最大值

最低/最高介质温度

介质

0 bar / 8 bar

-20°C / +60°C

-20°C / +60°C

压缩空气

材料:

外壳

去联锁套

密封

接口

黄铜, 镀镍

黄铜, 镀镍

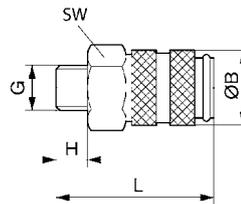
丙烯酸树脂

黄铜, 镀镍

## 技术性备注

- 在回推去联锁套时离合器插头松开，但保持锁定。离合阀门关闭，同时压缩空气管道排气。通过再次操作去联锁套可以无危险地断联。

## 规格



00107796

产品代码	接口 G	额定宽度	Qn [l/min]	Ø B	L	H	SW	重量 [kg]	供货量 [pcs.]
1823376028	G 1/4	7,8	2500	31,2	59,5	9	24	0,102	1
1823376029	G 3/8	7,8	2500	31,2	59,5	9	24	0,17	1
1823376030	G 1/2	7,8	2500	31,2	62,5	12	24	0,18	1

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 快速接头，带内螺纹，系列 CP1

▶ NW 7,8 mm



00010784



工作压力范围  
环境温度 最小值/最大值  
最低/最高介质温度  
介质

0 bar / 8 bar  
-20°C / +60°C  
-20°C / +60°C  
压缩空气

材料:

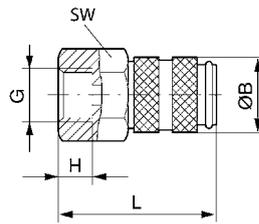
外壳  
去联锁套  
密封  
接口

黄铜，镀镍  
黄铜，镀镍  
丙烯酸树脂  
黄铜，镀镍

## 技术性备注

- 在回推去联锁套时离合器插头松开，但保持锁定。离合阀门关闭，同时压缩空气管道排气。通过再次操作去联锁套可以无危险地断联。

## 规格



00107797

产品代码	接口 G	额定宽度	Qn [l/min]	Ø B	L	H	SW	供货量 [pcs.]			
1823376031	G 1/4	7,8	2500	31,2	58,5	10,7	24	1			
1823376032	G 3/8	7,8	2500	31,2	56	7	24	1			
1823376033	G 1/2	7,8	2500	31,2	60,5	10	24	1			

## 气动连接技术 → 快速管接头

## 带套管的保险离合器, 系列 CP1

▶ NW 7,8 mm



00010786



工作压力范围	0 bar / 8 bar
环境温度 最小值/最大值	-20°C / +60°C
最低/最高介质温度	-20°C / +60°C
介质	压缩空气

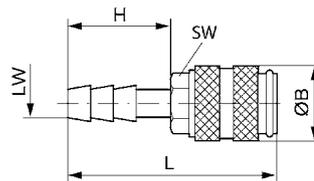
材料:

外壳	黄铜, 镀镍
去联锁套	黄铜, 镀镍
密封	丙烯树脂
接口	黄铜, 镀镍

## 技术性备注

- 在回推去联锁套时离合器插头松开, 但保持锁定。离合阀门关闭, 同时压缩空气管道排气。通过再次操作去联锁套可以无危险地断联。

## 规格



00107798

产品代码	接口 G	额定宽度	Qn [l/min]	LW	Ø B	L	H	SW	重量 [kg]	供货量 [pcs.]
1823376024	Ø 6	7,8	2500	6	31,2	75,5	25	24	0,163	1
1823376025	Ø 8	7,8	2500	8	31,2	75,5	25	24	0,163	1
1823376026	Ø 10	7,8	2500	10	31,2	75,5	25	24	0,172	1
1823376027	Ø 13	7,8	2500	13	31,2	75,5	25	24	0,177	1

Bosch Rexroth AG  
Pneumatics  
Ulmer Straße 4  
D - 30880 Laatzen  
Phone +49 511 2136-0  
Fax +49 511 2136-2 69  
sales-pneumatics@boschrexroth.de  
www.boschrexroth.com/pneumatics

Your contact:

**香港博世力士乐(中国)有限公司  
上海代表处**  
中国上海市浦东大道1号中国船舶大厦4楼  
邮编: 200120  
电话: (86-21) 3866 6000  
传真: (86-21) 3866 6111

**博世力士乐(中国)有限公司  
香港办事处**  
香港九龙长沙湾长顺街19号  
杨耀松第六工业大厦1楼  
电话: (852) 2262 5100  
传真: (852) 2786 0733

**香港博世力士乐(中国)有限公司  
北京代表处**  
中国北京经济技术开发区永昌南路6号  
邮编: 100176  
电话: (86-10) 6782 7000  
传真: (86-10) 6782 7020

**香港博世力士乐(中国)有限公司  
大连代表处**  
中国大连市西岗区新开路99号  
珠江国际大厦2005室  
邮编: 116011  
电话: (86-411) 8368 2602  
传真: (86-411) 8368 2702

**香港博世力士乐(中国)有限公司  
广州代表处**  
中国广州市开发区科学城光谱西路  
邮编: 510663  
电话: (86-20) 3229 9551  
传真: (86-20) 3229 9528

**博世力士乐(中国)有限公司  
成都代表处**  
中国成都市顺城大街308号  
冠城广场21楼B-C座  
邮编: 610017  
电话: (86-28) 8652 7550  
传真: (86-28) 8652 7123

**博世力士乐(常州)有限公司**  
中国江苏常州市武进区人民东路16号  
邮编: 213161  
电话: (86-519) 8175 000  
传真: (86-519) 8175 088

**博世力士乐(北京)液压有限公司**  
中国北京经济技术开发区永昌南路6号  
邮编: 100176  
电话: (86-10) 6782 7000  
传真: (86-10) 6782 7020

**上海博世力士乐液压及自动化有限公司**  
中国上海市外高桥保税区富特东一路122号  
邮编: 200131  
电话: (86-21) 5866 3030  
传真: (86-21) 5866 5523

**上海博世力士乐液压及自动化有限公司  
金桥分公司**  
中国上海市金桥出口加工区金路路55号  
邮编: 201206  
电话: (86-21) 3866 6333  
传真: (86-21) 3866 6222

further contacts:  
[www.boschrexroth.com/addresses](http://www.boschrexroth.com/addresses)

The data specified above only serve to describe the product. No statements concerning a certain condition or suitability for a certain application can be derived from our information. The information given does not release the user from the obligation of own judgment and verification. It must be remembered that our products are subject to a natural process of wear and aging.

© This document, as well as the data, specifications and other informations set forth in it, are the exclusive property of Bosch Rexroth AG. Without their consent it may not be reproduced or given to third parties.

Subject to modifications.

Online-PDF  
07-11-2011